80û¾D¤2 : 3WR3ª з2 ¦ û¾¤N
3½3H d ¤2 «ûoN : 3h52S¤
i W¶ɘ2 z ʔ ¤2¶ 3¾ | ½Sw& б

©¯ش·رات ال©» الٮحدة
ح|z· ا¤طبq o ال©» الٮحدة، ϵjθϼ
ج ª¾q ا¤ح|·z ©حx·ظة

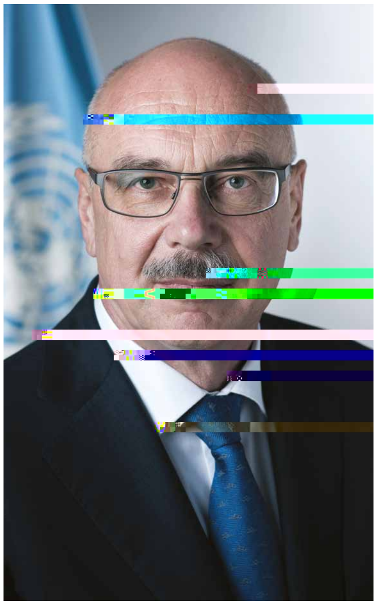
Sû½0 ` ;

¤|د ®شأت ف ج¾ªq أ®حاء ¤lp«¤ خ£ل ¤|·د ¤p| الخ¸ة ©بادار
ةٌ¥ª¤جيq ال®دة ¿ن©ر إل ن|½د «¤ن¤p«ªts ¤ضح½| الر³اب
©° أج¦ ©سlو¤´« ¤pil ©° آ²رات ¶{د ذخإH ن¤pي ³²ذ
الجراءات بªبادرة ©° ¤ضح½| ®أxس´« ·«´¾ب I ª¯ذخإH إجراءات
أخر¸ بªبادرة ©° ط¯ªات الجن¤ªq ال®دة ¿ن¤راsة ف ¤wلn° o
ح|·z ضح½| الر³اب ¶¤o« حا¾ج´«~ ¶©q ذ¤¢· ½دو¶ ®µ ر sا«
ج ªq¾ ³²ذ ¤ج´·د ¤lء©¾ إل ©¡|lwحة الر³اب ¶©¯q ¤pي®IJ v
¤pي¾y· ل ¿½ز£ ضح½| الر³اب ©]¶شtc ¶©¯س¾tc~

¶©| بحر ¤ضح½| ³« أ ȸ الخ¤ªªA½° ف ©¡|lwحة الر³اب~ wªq
ن¤ص¤IJv الشخص الر³ابي ن¤pي½|l طرب ¤ش·ش¾¡ي ©سا´ن¤wد$ ب¥دا®$
©|ن¤wات ¶½®lت ©¤ن¤خ¥xة ½ª¤ن¦ ا¯سل ¤pي½l|- أ ȸ ®µسب ©°
خ¤ئاسر ال¤شي½ة ¶ف إطار w« ن¤دو¾lت ¤pيª¦ الر³اب¤ ن¤ن ol
¤ضح½| ·¾ة شي®ت ¤ضح½| ¶o« ضح¶ة ¤ضح½ات ¶©¯ط¯ªات
¤ضح½|· ¥ي¡ش ¦ ¤ن¥|ئ¡ي ف ¤ن¤IJ ©° ¤ج¾| ·- ¤سا¤جية ©¤ب¤اشية
¤p¥ي¦ ¤ن¤ر³ابي ~ ¶©q أ- | ¦ ¾| - ¶ ¦ ³¾ة ½¡|- w½ر½°¤ ب¤ا¯ سية
¤سال{¦¾´« ¤ا¯ط·¤n ¤¢ ¯ ج¤ ¶¤|ف ¶©¯ن¤| ¤ن¤خدة ¿ن¤| ¶©دl¸ ·¤جªqن¤تc
ف ¤ب¤ر³ب ضح½| ©بسo³· ن¤ر³ ¤wرv ©شي¤ ¶©ق~ ¤ط¯ªات ²³ذ
¤pيIJ¢ ¤حرب|·{´« ¶¤o« حا¾ج´«~

¶{د -أ ¤لن«© ¤لن¤حدة vش¤p¦ ¤pن¤©q ¤¡|¤ص ب¤ض½|¶ ©° ©° ¤¯ط¯ªات
·ª¯¤ ¤ن¤ص|¤pI¤ zطا®ل¤ ف ¤ن¤ر¦½¤ ¤ي¢جه® ®µأ ¶يسوأ y
ب¤سل ©ن¤رس¤ ¶¤pيªاف ¤ضح½|¶ ب¤ن¤ي¯ ن¤ش¤{ªq© ¤ن¤ش¶ ¤خذ¤¤ ©¤ ب¤سل¤
¤ª«´ ¶¤o« ضح½| الر³اب ¤p¦ ª©q ضح½| الر³اب ¶ن¤خذة -أ¤شي
¶¤ن¤س©lo´~ ¶¤ن¤ن¤©8¤ ¤ج¤x¤lo ¤ن¤لة ¤ن¤ل ¤¾|¤ ³ز ©°
راب¤طات ¤pl¤ ¤v ©ج¾ªq ©° ¤|´I½$ ر½$ ¤ن©|·{p$ ¤ن¤لة ¤ن¤ل ¤ن¤ح
ضح½| ¤لش¤راة ©° ·ال ¤حاء®أ ¤رن½|¤| ¤¾| ¶¤ن¤ش¤z ل¤سل ¤ط ¶¤ن¤خ¤ن´¤ ¶¤
¤ن¤ªا«IJ ف ¤د¤¾ ¤ن¤ن¤ن¤خ ¤ت ف ¾¤¾ ¤ل ارس¤لا¤ت ¤ن¤ج¾¤ة
راب¤ طات ¤ضح½| ف ¤ن¤ضح½| ¶¤ن¤ش¤z ل¤سل ¤ن¤ص¤ ³¤ ¤

¶³¤ ¤د¤¾ ¤ن¤ ¤ر¤ة ش¤ل¤ا¥¾¤ة ¤ن¤ر ش¤ا¤ة ¤ن¤ض IJت ¤ن¤ض¤ح ¤ا¤ن¤خ ¤ا¤
¤ن¤ر ¤ن¤ج ¤ا¤ة ¤ت¤ن¤ ¤ن¤ن ¤ا¤ب ¤ط ©° ¤ن¤ج ª¤ q¾ج أ®حاء ¤ن¤|½| ¤ن¤ر¤z
ال¤س¤ط¶ ¤ ¶ ¤ن¤ن ©° ¯´« ¤ن¤ب¤ا¤ ©¤ن¤ن¤ ر¤ب ¤ن¤ر¤ن¤ أ¤ن ¤ ¤µ
©° ¤ن¤ل ¤«´ ¤لأ -أ ¤ن¤ش¤¢ ¤ن¤ض¤| ¤{ ¤ر¤ر¤ ¤ ¤ ¤ر ¤ ¤ن¤ص¤IJ ¤ن ¤lo¤ ©° ¤ن¤ل¤pة
خ¤س¤ا¤ة ¤ ¤ن¤ن¤ ¤ص¤ن¤x« ¤ن¤IJ¤ ¤ن¤ن¤ ¤ن¤ ¤ن¤ ¤ض¤| ¤ن¤ش ¤ ©¤ن¤ن ¤ ©¤ن¤olوس¤
¤x¤ن´« ¤ن¤ ¤ن¤ ³« ¤ن¤ ¤ر¤ة ¤ن¤ ش¤ ©¤ن¤p ¤ن¤ ©¤ن¤ ¤ن¤ ©¤ن¤ ¤ن¤olوس¤ة
¤ضح½| ¤ن¤خ½° ¤ن¤ ¤ن¤ ¤ن¤ض½| ¤ن¤ ¤لا¤ة ¤ن¤ ¤ ¤ن¤ ¤ ¤ن¤ ¤~



v·¡®¶R·w ʧª½Nɛw
¶ ¾¦ ¤ن©tc ¤pl§ ل¡بن ©¡|lwحة الر³اب
UN Photo/Mark Garten

¶¤د ¸ ضح½| الر³اب ¶راب¤طات ¤ضح½| ¤¡|نʧ ¤ن¼¾ ½ª¡° أ-
إل ¶¤½حرq ¤لخ¤ر¸ ¤ضح½| ¤ن¤ط¤ات ¤ن¤ ¯ س¤¡ة ¤ن¤IJ ¤ن¤ ¤ن¤ ¤w ´« µ¯¥ª¤~ ¤
ج´·د³« ¤ن¤ن¤اص¥¤ة ¤ن¤ض¤x¦ ف ¤ ¤ن¤ن ©° ¤ن¤ ¤ ¤ن¤ ف ¤ن¤ ¤ ¤ن¤ ¤ن¤ ¤ن¤
© ¤ ن¤ ¤ ¤ ضح½| ¤لر³اب ¤ ©° ¤ ¤ ¤ ¤ ¶¤ ~ ¶¶¤ ¤ ¤ أ- ¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤
©° ¤ ©¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤
¤ ¤
راب¤طات ¤ضح½| الخ¤ر¸~

¶©¦ أ- ¡|· - ³¤ ¤ن¤ن¤ ¤ن¤ ¤ن¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤
¤ن¤ ¤
¤ ¤
¤ ¤
¤ ¤
¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤ ¤~

v·¡®¶R·w ʧª½Nɛw
¶ ¾¦ ¤ن©tc ¤pl§ ل¡بن ©¡|lwحة الر³اب

: 3½·<Hɜ2

Sû½0 ` ; ~~~~~~ ج

9û©0|© ~~~~~~ ʁ

’ʂ¶⁖ !3¯5 8R0|¤2 ɞo ` ¤2 N·ª j 3xH¤2¶ ɞo 3´¾¥o ¸·<X© ɞo qª<Dɜ2 ʦHɜ2 ¸·<Xɜ2¶ ¼NSx¤2 ~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~ y

’ yأ¤ |ص·ن¤l q© ¦ ضح¤l ½l سol©¶ «´ ندol Jo فالpن¤l دpبo ª ¦ إرl³ابئ ~~~~~~ y

الطار أ¶§’ أ¤y الªرسات ¤¾جدة ف ©جl£ ص·ن¤l q© ¦ ضح¤l ½l سol©¶ «´ ندol Jo فالpن¤l دpبo ª ¦ إرl³ابئ ~~~~~~~~ ″

’ باء الحن¾اجات الحددة ¤لطxl£ ضحl½l الر³اب ~~~~~~ ″

الطار أ¶§’ بِاء الªرسات ¤¾جدة ف ©جl£ دo» الطxl£ ضحl½l الر³اب ~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~ ‘

’ ج¾» الحن¾اجات الحددة ¤ضحl½l أoªl£ ¤p¯y ¤ج¯س النر¡بة Jo ½د جªlot إرl³اب¾ة ~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~ ’

الطار أ¶§’ ج¾» الªرسات ¤¾جدة ف ©جl£ دo» ضحl½l أoªl£ ¤p¯y ¤ج¯س النر¡بة Jo ½د جªlot إرl³اب¾ة ~~~~~~ ‹

’ دl£ ©° ب¯lء }درة الwراد Jo ¤صª·د إل نpz½z }درة الجنªq الحʦ Jo ¤صª·د ~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~ ‹

الطار أ¶§’ دl£ الªرسات ¤¾جدة ف ©جl£ نpz½z }درة الجنªpات الح¥¾ة Jo ¤صª·د ~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~~ ›

RO{ U½Up; £3D := £ gR3 ⁖¶§’C¾» ~~~~~~ ʁɟ

9û©0|©

q© ؗµ¾ڊ¡ۃر©¶ ۼاڊ³الر ¦ªp¤l لo ڊط̄ۛ½ §lªۃ³ال -ا ؗف الاض
«³¶ ؗtϐ½دlp¤l اس̄¤l لo £lªoال ²ز³ تاtʃ أۃۃ¤ ¦¾ۂض §lªۃ³l ءل½إ
د½رجۃ إل ة½ادزۃ© ةڊدرج ¢¤ز ¸ أد ؗtϐ̄س¤l ر© لo¶ ˜l½حض¤l
حاۃال ز¾ح¤l ة½د¶دح© ر فªۃس© د½ازۃ إل¶ «´ۃ¾®lس®إ °© l½حض¤l
ة¾الp¤l ة¾ج¾ۃlφالس تدج¶أد {¶˜«´{·|ح ة½lªح¶ «´اۃ· أص nlªس¤
ؗθ̓˝ ة¾ج¾ۃlφالس̓ «ڊاس دpڊ lª¾w l´¾¤إ ارشĤ̆ۼۃ¤l̊ اب³الر ةحwl¡ل
l³رار{إڊ l½حض¥¤$®l¡© ؗϵjjC §lo ة فl©p¤l ة¾pªج¤l l´دۃªۃol ۼۃ¤l
ز¾¾ªۃ¤l¶ «´ش¾ª´ۃ ة½ادز¶ l½حض¥¤ §د|ال «oد¤l ة½lx §دo -أڊ
ب³الر ارشۃ®ل ة¾ۃالؤ v¶ظر¤l ةۂ¾´ۃ ف -lª³lس½ «³ضد
l´©lφح¶ l½حض¤l z·|ح ز½زpۃ ة¾ª³أڊ¶ ؗ̓ لال¶ ز¾ة ر¤l̊
ة̃pڊار¤l ز¾ة ر¤l̊ l´ۃ½lªح¶

لo ز¾ φ¤l لo ءاضoال £¶د¤l q¾جۃش °© زاد د{رار{ال ذا³¶
ضارpۃاس -أڊش رارات{ ة ۃا Ĥ ة آرا î ‖ ·n l̓ʿ

https://www.un.org/counterterrorism/ctitf/sites/www.un.org.counterterrorism.ctitf/files/FINAL%20Report%20of%20the%20Conference_0.pdf

nlبتl -·ضت|½ «´w ȡlت¤lب¶ ضpب¤l °o «´ضpب دارwلl y¥تخ½¶
ةادlo| ة¾¥ªo zرtتست د{¶ ˜«´¥¾³أت ةادlo| ف ةx¥تخ© «oد ج´

4 3 ³ Rə‐2 3½3H c £3x gə¤ 8N0H32 : 3C3¾<Gɔ2 ʼ !35

صصخ©¶ زŊ© «oد إل ¿ا³ إر ¦ ªp - ¶رأنل £lxالط جاح¾س
طس·ل¶ ʧص|¤ا ¸ دال °© ¦ لo ة½دx¤ا «´اج¾حا ة¾¥¤ ¼درw¶
y¥خ ت·ل¶ y¯p¤ا إل باش¤ا¶ £lxالط ظرة® -ل ¢¤ذ¶ .¦½·ط¤ا¶
£lªoال تاʧأن¤ $ضɲp ر أ -·®·¡½ l© $ʧ ¶ .رابا¡¤ا ظرة® °o
¦xط¤ا ح¤اص© qض½ -أ بج½ £lxالط ¿oار½ ج´® ¼أ¶ ˜ᶿᶿة¾ا³الر
˜ الضار §دo˘ أد© أساس لo }Ŋط½ -أ¶ µª¾ªص ف لضx¤ا

l´¤ ضɲp½ ¿¤ا با³الر ة¥صال ة©اد¤ص¤ا الصابات -·¡ د{¶
lª¾س ل .ةجرح¤ا ة½lo¤را إل ةحاج¤ا ة½ادز إل ¼دؤ¶ ة½دش £lxالط
ضارoأ °© «´½د¤ lao §دlo -¶ȡp½ l½ضح¤ا £lxالط -أ إل ظر¯¤ا ` Nإل

l´¾w -¶رpش½ «´¤ ةw·¤أ© ةؤ¾ب ف l½lحض¤l £lxالط جلo ¿ tب¯½¶
·س¯ج¤l n·®¶ ر ªpÌ¥¤ ةبس¯© تاجلp¤l q¾ªج -·¡ن -أ¶ -l©بال
y¥نخ¾س ة¾حض¤l ة¥xط¥¤ §د|ال «oد¤lw $¯¡ª© ¢¤ذ -l إذl¶ »ن©
ج´Ȟnlبنl vلنخال ll³ ضن|¾س¶ ة¾حض¤l ¦xط¥¤ §د|ال «oد¤l °o
Ê¾¾ز E´® nlبنl¶ ·ةx¥نخ© ارات´©¶ دار·© رسl·ن¶ ·ةx¥نخ©
ة در© l½lحض¤l رابطات -·¡ن -أ بج½¶ ˜¿®³X¯D¤² R· l¯ª¥¤
q© ¦©lpن¥¤ -·بسl¯© دارwأ¶ ةبسl¯© تا¾¥ªo l´½د¤¶ ·ة|¾|حl¤ ²ذ´¤
-أ lª ˜ة¾حض¤l ¦xط¥¤¶ ة¾حض¤l ة¥xط¥¤ ة½رx¤l الحنl¾جات
فالpن¤l ة¾¥ªo ف ة¾حض¤l ة Ⱥ أ °© ½°رآخ دارwأ ¶أ ½°د¤l·¤l ~إشl
رابطات ةolطبنبسl¶ ·l½lحض¤l £lxالط فالpن $ʃن Ȼ¾½ -أ °¡ª½
ب®lج إل ةȺال °© tєx¥نخ© دارwأ q© ¦ªp¤l راننخ -أ l½lحض¤l
¦xط¤l ةؤ¾ب ف دارwأ §لoإ ¦نª½¶ $بسl¯© ¢¤ذ -l إذl ·¦xط¤l
·£lxالط لo ابl³الر µ φ½ ¼ذ¤l صاخ¤l رنال -أشب ة¾olªنجال
ف ة¾ª³ال «حاس $صo¯ ·£lxالط l·ªo½ -أ °¡ª½ y¾ «´ª¾¥p¶
˜بانش¤l¶ £lxالط¤ §دانسال فالpن¤l ة¾¥ªo

ة¾¥ح© تالpªنج© °© ·l½lحض¤l £lxالط tєب l© qªج¤l -أ ظح·¤ د{¶
ة¾حص ة¥¾س¶ ¦¡شب Ủ حصش¤ن Ī ˜Ω tєx©ضإ
˜بانش ụ
اجاس نب¶¾ Ķن¢
˜با³رמ l ụ ʿ l l ƞ

y¯p¤ £³ªo ³½³H d¤ 8N0H3 :3C¾<G ’ «¾C
9¾53³R, :3o³ªC 0½ ɞo 96¡;S3 ȿ¯D¤

ج¶ز¤¶ س¯ج¤ا y¯p¤ا ة¾ب³الر تاolªج¤ا ضpب ت©دخسا د|¤ y¯p¤ا ذ³¶˜ب³الر ف ة¾¡¾ن¡ن ة¥¾س· زر¶ ب½ذp¤¶¼Ȼ|¤ا °ª© ·£اجر¤¶ -ا¾نx¤¶ ·تا¾نx¤¶ ءاس¯ا lo ²ʧنأن ةبس® ت¶اxنن ة|بط y¾ض½¶ ة¯¾p© تاpªنج© إل -ا¾الح °© ʧن ف -·ªن¯½ $½ȠFن ¦ȠI¶ ا½احض¤ا ج©إا ةداo إا }¾pن ةªص·¤ا °© ة¾wاض إ ˜د·ªص¤ا lo «´ندر|¤

تاʧنأن µ¤ ب³الر ف ة¾¡¾ن¡ن ة¥¾س· س¯ج¤ا y¯p¤ا §ادخنس¶ ضارة ط¶·¥½ ة©الد lo ا½احض¤ا ¶©تاجنªpنا «´الح¥¾ة· ل س¾ªا lo ا½احض °© ة¾w ȸ أ ةداo °¥ن ª½ ¿ نا·¥¤ا ا½احض¤ا تا¾نx¤¶ ءاس¯¤ا -ا¾الح °© ʧن ف ¼دؤ½ ب·¥سال ذا³ §ادخنساw ˜س¯ج¤ا y¯p¤ا ¼دؤ½ د{ ·ة½د¾¥|ن¤ا تاpªنجال ف¶ ˜ة¾®اني ة©رة !2Q½ɛ¤ ضȠpن¤ا إل الصب¤نsال «_¶ إل شد½د ˜ا½احض¥¤ د{¶ ضȠpن½ ا½احض y¯p¤ا ˜ءا¾|®أ ʧs˘ -¶ȸنpȞ«´®ل «´¤ tsالح qªنجال ضwر¤ س¯ج¤ا ˜ ةª¾|¤ ¿ ª½دo˘ ¶أ

°o ا·ندحن½ -أ س¯ج¤ا y¯p¤ا ا½احض »بأ½ د{ ·¢¤ذ¤ ةج¾ن®¶ «´®أ -· ر½د ¶أ ب®ذ¤¶ راp¤ب -¶رpش½ د{ «´®ل ·«´ننرجن ةداoسۛ·س ةسo جر Ï - ¶ ا½احض خ η ┌ I

ʿ رد½ I’

«¾C' §¶« R3 ga-2

9¾53 ³R, : 3o3ªC 0½ ɞo 96¡;S32 ş ¯D¤2 y¯p¤2 £3ªo« 3½3H c «oN £3D© ɓ 80¾D¤2 : 3WR3ª32

«´;ʧ;¶¶ 3½3H d ¤2 : 2R2S{ §2pG2

-إ ص©ح ضرا½ y¯p¤ ج¯س اx¤ص حن¦ د¶$© الرنة اللا في الª³¾ة˜ ¶½¯tن ¿ ربطات¤ ضرا½¤ -أ ن¤ن« دا$ª ضرا½ y¯p¤ ج¯س ¶-أ ¤ن¾ح ¤´« ©ا ½ح¤ا· - |¤¾µ ©° ¶{ت ¶ʇ½ ¤في p¤ ©° الج¤ن¤ة ¿ ن¤ن pصر·ا ¤´ا· ©q ن·w ʧ ©ا ½¥زا§ ©° ©·ارد ¤|ن½« ¤ن« ¤´«˜ ¶©° ~ إدرا ~أ- ضرا½ ¤y¯p ج¯س ³« ن¤زا½ ½¶درد- ب¾خار³« ©« ½¤حن· - o° جن¤ار´«˜

ts E´® n36;2

½¯tن ¿ ربطات¤ ضرا½¤ ن¤بان ®´ج ts في ن¤« ضرا½ y¯p¤ ج¯س ش¤لoن´« فن ال ¤pصل ¶¯½tن ¿ -أ ندر~ ن¥¢ ربطات¤ -أ ن¤ن« ا¤ز½ ½Ḉ§ ¤¥ت¾ت ½خ¥y ن¤« o° ½ز¤ا ½Ḉ§ ¤¥ت¾ل- ¶- ن¤« ا¤ز½ ½Ḉ§ ¤¯¥سا ½خ¥y o° ن¤« ا¤ز½ ½Ḉ§ ¤¥جرا£. بªا في ن¤¢ ¿طن¤« ¤x¤س ¶ ن¤¢ ن¤« الك¿ في pصل الح¾ل-~

ɓ ¸SK« 8S© F3D¯5 2·D©0¯¾¤ ş ¯D¤2 y¯p¤2 3½3H c «oN 9LW2R : 2!2SC, £ɕK °© qª<D32

½¯tن ¿ -أ ن·¡- ¤د ¸ ربطات ضرا½¤ إجراءات رسالة ¶حن¤ط« بالح¶¤q§ ¶س¯ʧة ن¯|¶ل´¯ا ©° ن¤½دح¤¥· ال¯رسالة ¶|¤د½ª´ا

¤¥ن¾ة أش¶ال¾ات¤ إحد¤$. ¶ص¤ش§ o° ال¾ات¤ حل ال¤¾ة ¶|¤|ا·®¾ة ¤ضرا½ y¯p¤ ج¯س· بانن¤ ® ج¤ن ©ʧʧ ¤ª¯ط· ر ج¯س¤®¿~

3-, 9¾H d ¤2 8N·o 0p5 (\¯½ 0{ ¼Q¤2 «_·¤2 ShK °© §H¤2 tsH32 qª<D32

ن¤ز½¼ ربطات ¤ضرا½ د¶$ ³©$ في ©س¤oرة ضرا½ y¯p¤ ج¯س¤ ال©®د¤q© ةرخأ ¸ في الجª¤q ¶½¯tن ¿ -أ نخأذ في الم¤wن· ©دإ ¤pª¦ ©q ال¾¥¤ ربطات ال¤ح¥ة لذ إلا ¤o¿ نف¤ا- ©¯ح ة ضرا½ ¤y¯p¤ ج¯س ©° جأ¦ ¤حد ©° حطخ ¤ص·o« ل س¾ªا ¤x¾ات ¶¤ا¯س ل¤ضرا½˜

-« 9¤3x ¶ 3½3H d ¤2 £·G R·Hª<© E´® n36;ɔ 8·o0¤2 3½3H c q© ¦©3p<; ¿<¤2 9¥o3x¤2 Ɇ 3¯p¤2 q¾ªC -·¡; «´p© ¦o3x<¤ $0¾C $6½R0; =|¥; 0{ ş ¯D¤2 y¯p¤2

½¯tن ¿ ربطات ضرا½¤ -أ نp¤¦· إل {أص ɲ ©ª¡° · في خ©¿¿ ¼¶3¶ ʦ¤ʧن¶ ج¾$ ن³¾§ ¤³ʦ©§ ¤´¯ªب ة¾pن®© ¤pن¤x¾ة ©q ضرا½¤ y¯p¤ ج¯س ¶½¯tن ¿ ربطات ضرا½¤ -أ نحر¶£ إ®¾شاء ة¾ش¡ إحد¤ة ضªا- ال¾¥ن¾ة الحل¾ات الحددة ضرا½¤ y¯p¤ ج¯س ال¾¥ن¾ة ¶w¾ة˜

U½Up; 3-, N·ª `¤2 ɞo N2Sw92 8R0{ !3¯5 °© ’ £2N N·ª `¤2 ɞo tsH32 qª<D32 8R0{

-إ ال³ا¾ب ن¤سب¤ في ج¤·د ¶ خ·v ¶©p¤ة ل ½¤ ن¤ج¶- ال¤ا¤رد من حس¤ب¦ ½¯´دا¤ ½¶أضا$ ال¤pªج¤ات ال¤¥¾ة ¶ال¤ج¤pª ¡¦ wاأ¤¯£ ال³ا¾ب¤ {رة ¤-´·ن¤ ¤ {¯ن¤ ¶ʧ ©° ¤ضا©ل¤ ¤ش¤pن¿ ¤|ن¤¿ ©q ¤ضرا½¤ ¶ال¤ج¤q حtن ¡·¦ ¤¡ ¡¯´ ½ª¡ ° ¤ضأ$ -أ ن¤ؤ¼ إل ر¤دد wp¾ا{ ·©ة¾ ¶©p¤ة¾ ʆwoن½ ªا¡ ° -أ نحط« ¤ا¶ربط ال¤جª¤ة¾ o ¶p¤ض ¤ن¤ªس¢ ¤ال¤جª¤ات ¤ال¤ر ضخ¤~

¶ب¯ا¤ {درة ال¤جª¤ات ال¤¥¾ة من ال¤صª·د ½¾¤ح ¤¥ج¤ªq ¡¦ ¦ -أ لح {³ ¤ أ¼ ©° ¤¥¤ ¤ب¤ضأ¦ ·®ح من ©³أ$ ¤¡- ½ ¶ن¤خ¥y {درة ال¤جª¤ات ال¤¥¾ة من ال¤صª·د o° {درة ال¤wار o° ال¤ص¤ª·د ل- ال¯¯´ج ¤¡ʦ {درا من ال¤سأ ل£©ج¤ة¤·o أ ƀ ©° ال·ارد من ©س·¸ ¶¡¾ ¤¤خ ¤¥·ʅ ة¾ ب¤درج ƀ ¡¾ ʧ˜ ¶½¯ج -أ ¤ن¡·- ال¤جª¤ات ال¤¥¾ة ¶ال¤جª¤ات ¡¦ ¤·¡أ¶ ة ©س¤|$ ¤ن¾ة¤ ¤ح¾ات ال¤س¡¦ -ال¤صرض¾½ في ح¤ة ح¤ث¶ o¤¦ إر³¤ن¿ ¶-أ ½¡· -¤ د¤½´¤ ©ا ¿¥½§ ©° ن¤« ¤ضرا½¯¤ ¶¤ʦ¤ج´·¶ ¦ن¤ª ·- ال¤س¡¦- {ادر½° من ال¤صª·د ¶©¤سªا ¡·ʦ أدة {·½ة في ال¤pن¤« ©° o¤¦ إر³¤ن¿˜

¶إسن¤طراة ربطات ال¤ضرا½ أداء د¤ر أساس في ن¤« ال¤س¡¦- ال¤´¦ ن¤ضر¶ ©° ن¤ع¤ إر³¤ن¤¶ فا ¯¤ء {درن¤´« من ال¤صª·د ¶في ن¤pʑ {درة ال¤جª¤ات ال¤¥¾ة من ال¤ن¤{¥¤« q© ال¤حدات ال¤ص©¤ة ¶¤ن½¤ز³ ¤ª¤ ½¾¤§ ©° ¤©pرة ¶أ¤دا¶ت ¤ان¤ة ¡¯ ¤ل¤جª¤ت من ¦ ©° ال¤ د¸ ¤¤ص|ʧ ¶¤ن¤س·ط ¤¤ط·¤½¦˜

£2N' §¶‰ R3gܪ2

N· ª ` ¤2 ɞo 9¾¥Hɜ2 : 3pª<Dɜ2 8R0{ U½Up; £3D© ɓ 80¾D¤2 : 3WR3ªɜ2

9©3p¤2 ° 3©ɘ2 ɓ 3⅓3H d ¤2 : 2· _ & n3ªW,

«oد¤ا «½د|ٮ لo ةردا{ ا½احض¤ا تاطبار -·¡ٮ -أ ¿tٻ¯½
ج½¶φ¤ا¶ ٭«´صص|ٻ ح·ٻ¤ا ف ا½احض¤ا بsر½ ا©د¯o دالرشا¶
«´ٮبرجٮ¶ د·ªص¤ا لo «´ٮرد{ °o ثدحٮ¤ا¶ ٭ة¾باج½إ ¦ئاسر¤
qªٮجلا¶ ٭ة¾ٻpش¤ا ةدoا|¤ا ¸·ٮس© °© ¦ لo ة¾صخش¤ا
~*¿¯ط·¤ا ¸·ٮسلا¶ ٭tsحلا

3⅓3H d ¤2 ²3D; ¿o3ª<Cɔ2 ʧ¾t<¤2¶ °©3 d <¤2 q¾D \ ;

¿olªٮجلا ʧ¾tٮ¤ا¶ °©اضٮ¤ا qجشٮ -أ ا½احض¤ا تاطبار¤ ¿tٻ¯½
ا½احض¥¤ «od¤ا «½د|ٮ لo سا¯¤ا q¾جشٮٻ ¢¤ذ¶ ا½احض¤ا ²اجٮ
°© ةددpٮ© §اا¡شأ «od¤ا ذخٮ½ د{¶ ~¿ٻا³رإ ¦ªo ث¶دح دpٻ
¿o·¤ا ز½jpٮ ¦¾ٻ{ °© ٭ج´Ŧا °© ةo·¯ٮ© ةo·ªج© £لخ
~«´ا·صأ «od¶ ٭«´®أشٻ را·حلا q¾جشٮ¶ ٭ا½احض¤ا تاجا¾ٮحاٻ

ɞo 9¾¯g·¤2 8R0|¤2 8N3½T¶ ¿o3ª<Cɔ2 «Gɞ<¤2 U½Up;
N· ª ` ¤2

ز½jpٮ ف ٭°¡©أ اªٮ¾ح ٭«³اسٮ -أ ا½احض¤ا تاطبار¤ ¿tٻ¯½
°© ¢¤ذ¶ د·ªص¤ا لo ة¾¯ط·¤ا ةرد|¤ا ةدا½ز¶ ¿olªٮجلا «حلٮ¤ا

ز½

---

* ~²ا®دأ $pٻار ءزج¤ا رظ®ا

ʧ s¶ 9¾¤3ɜ2 80o3Xɜ2 «½0 | ; ϰ ʼ $¾®3?
4 3 ³ Rɚ2 3½3H d ¤ 9¾¤3ɜ2

v l د´ نس ف $ساسأ ¦ نª½ µ¯© صد | ¤ا -[w ئ با³إر ¦ ªo ث¶دح د¯o °© ʧ ن ف xرس½ ئ با³ الر ¦ ªp¥¤ ئا·شp¤ا qبلطا¤ -أ د¾ب ˜ة¤¶د¤ا ¦ ªحنن¶ ˜ʦ¾®دال v·xص ف ئاسخر¤ا °© ʧ ب ددo °o -ا¾لح ة¾¤¶ؤسال ،ا´¾¯طا·© °©أ Jo ة¾لساسال ة¾ص·¤ا ا³رانبol ،ة¤¶د¤ا ʤʥ¤ا ¦ ظ½ ،¢¤ذ q©¶ ˜θɜا½لحض¥¤ £داo¶ ¦©ا ʤʥ «½د | ن ة¤اx °o تاسرا ªال ف qسا¶ °½ابن د·ج¶ q© ،$د | p©¶ $ساسح $o·ض·© الإ ةʧ ن ءاضoأ £¶د ر | نxن ا© $ʧ ن ،q{ا·¤ا ف¶ ˜θþµب ة | ¥pنال «½د | ن¶ ،بسا¯© ʣا© ض½·pن «½د | ن¤ تا¾¤آ¶ درا·© °© §ز¥½ ا© ˜با³ الر ا½لحض ¦ أج °© ʤج¥¤ v l صن®ا ¦ بسبŤ¶ ،ة¾¤ا© ʧ s ةدoاس© ف }ح¤ا -أشب ة¾´¾ج·ن¤ا ئدابلا¶ ة¾لساسال ئدابلا °ªضنن¶ ʣ¶د¤ا -·®ا | ¥¤ ةª¾سج¤ا تا ا´ن®ال ا½لحض¤ ʤج¤ا¶ v l صن®ال ،θþئ®اس®ال ʣ¶د¤ا -·®ا | ¥¤ ةʧطخ¤ا تا ا´ن®ال¶ -اس®ال z·| ح¤ ةx¥نخ© تائw سª خ ،ϵjjþ §lo ف ة©lp¤ا ة¾pªج¤ا ا´ند ªنol ئن¤ا 9¾ c φ¤2¶ ¦¾ ³ (<¤2 8N3o,¶ e ½·p<¤2¶ NS¤2 ^ ئ³ ʤج¤ا °© ˜R2S ¡ <¤2 §0o : 3®3ª c ¶

-أ ° ¡ ª½ ¦ ب بسحw $½د | ® ʂ ¡ ش ʤج¤ا¶ ض½·pن¤ا ذخن½ -أ §ز¥½ ال¶ ةx¥نخال ا½لحض¤ا تاجا¾نحا ة¾ب¥ن¤ ةʧ ن ¸ رخأ ʂا ¡ شأ $ضا½أ ا½ذخن½ $¾بط ¶أ $¾¤ا© -· ¡ ½ -أ ،£ا¤نال ¦ ¾بس Jo ،° ¡ ª½ ʤج¤اw ˜ف¶ ة¾ب¥ن ة¾¯©ز ةφw ¸ د© Jo ا½لحض¤ا تاجا¾نحا ة¾بطtن¤ $¾olªنجا ¶أ Jo ر´ظن د{ ة¯¾p© ة¾بط ¦ ئاس©¶ تاجا¾نحا -ل ¢¤ذ¶ ،ةددح© °© ʧ ن ف¶ ˜ئ با³ الر ¦ ªp¤ا ث¶دح دpب -ا¾لح °© ʧ ن ف سطح¤ا ة¶دح© ة¾olªنجال تا©دخ¤ا Jo £·صح¤ا ¦ بسŤ -· ¡ ن د{ ،-اد¥ن¤ا ʧ s تاªظ¯© -· ¡ ن ا© $ʧ ن ¶ ˜ة¤¶د¥¤ ة¾¤الا درا·ال ص | ® ببسب ا ª¾س ل ،تا©دخ¤ا ²ذ³ §د | ن ئن¤ا ة¾س¾ئر¤ا ة´ج¤ا ئ³ ة¾©·¡ح ف £¶د¤ا ةرا´¯ال ¶أ -ا¥بن¤ا ئن¤ا ش¾pن ة¤اح حرب˜

طس·نال¶ ʧ ص | ¤ا ¸ دال °© ¦ Jo ة¾¤الا ةدoالس «½د | ن ʤنpĚ¶ ةرادإ¶ فاlp¤ا °© با³ الر ا½لحض ʦ ¡ ªن¤ $½·¾ح $ر©أ ¦ ½·ط¤ا¶

θɜ دزل °© تا©·¥pال -أشب ©¶ؤس¤ا ة¤¶د¤ا ف آ¾¤ا ت ض½·pن¤ا ،ظ¤ا® ر | ½ر | ال ر ر | خ¤ا ص ئ¯pال ئ جp½ز ة¤اªحا¶ -اس®ال z·| ح ة¾لساسال ف س¾lz ©¡ ¡ احو ة ا ³با ر الر §lp¤ ϵjθϵ -أشب ئدابلا ةالطار -ل ª ض -اس®ال z·| ح ةصاخ¤ا ا½لحضب ³با الر A/HRC/20/14 ˜

ή ق ®¾ة ، ½حªا ¦ ة®ج¤ا ئ ة¤¾¶ؤسال o° ض½·pن ا½لحض ³با الر ، ¶¤ ¡ °

: 3©0L¤2 ঌ, 3½3H d ¤2 £· _¶ ¦6WĂ ʧw·; ’ y¤&
9¾o3ª<Cɔ2

: 3©0L¤2 Jo l½lحض¤l £·صح £lز½ ل -lد¥ٻ¤l °© ʧٽ ف
¦ Jo سx¯¤l¶ ڼ®دٻ¤l «´³lwر ʦسحٽ¤ ةح¾حص¤l 9¾o3ª<Cɔ2
ٻ®lج إلw $½دحٽ ¦ٽª½ ¦½·ط¤l¶ طس·ٽل¶ ʧص|¤l ¸الد °©
تl©دخ¤l ةo·ªج© ¦ªشٽ ˖ءlذt¤l¶ -l¡سل¶ ة¾ٻط¤l ة½loر¤l
°© ةxئlط «´جl©د إ ةادlo¶ l½lحض¤l «oد¤ ة©زل¤l ة¾olªٽجال

2·H6`½ -& ɞo 4³³Rə2 3½3Hc 80o3X©

£3D© ɓ 4 3 ³ Rək2 3½3H d ¤ 80o3X32 «½0 | ; ’ «¾C
9½R2Nək2¶ 9¾®·®3 | ¤2 : 2 ! 2SCək2

ة | ³ر© ةبرجن ة©lp¤l تاطl¥س¤l q© ¼الضطرار ¦©lpن¤l -·¡½ د{
ة¾®·®l | ¤l تاءارجالl¶ تا¾¥ªp¤l l½lحض¤l زا¾نجl -·¡½ د{¶ .$¾سx®
د¯o «´¤ ةبس¯¤lب $بpص $ر©أ .«³ دررxª ب ةصاخب¶ .ةx¥نالخ ة½الدارl¶
ة©دص «{lxنن د{¶ ˜نبا³إر ¦ªo با|oأ ف ةدoالسl «´اسªن¤l
«´¾¥o -l إذا¶ .ةبpص ¶أ ةحضl¶ ʧs تاª¾¥pن l· | ¥ن إذا l½lحض¤l
$ʧن ¶ ةداراب ة¾طار{¶ʧب l·´جl¶ إذا ¶أ .«´براجن د Ⱥ l¶ررر¡½ -أ
˜ةب¶lجن© ʧs -·¡ن l©

ف l½lحض¤l £·ح ر·حªن© ج´® nlبنا إل ة ℵ` ¶ . إ̥l˜Ω «´ Å

°© ةبٰ·جأ اس|ªتٰ¤| «´تٰ¤¶|ح© q© ةɫʃبٰ تاlp{·تٰ £دp¤| £l¡شأ
ةلؤ©¶ ة{|ش¶ ة¥½·ط –·¡تٰ د{ ة¾ئ|¯ج¤| الجراءات –أ د¾بٰ ˜ةª |ح©
|½|حض¤|¶ –|س®ال z·|ح تاطباراٰ¤¶ ˜£|©ل¤ ةبٰɈ© –·¡تٰ |© $ɫʃثٰ ¶
ɫʃسxتٰ¶ ،الجراءات –أشبٰ «´©لo|إ¶ |½|حض¤| «oد ف §|³ ر¶د

لo |½|حض¤| ء||إبٰ¶ ،ة¾ئ|¯ج¤| ة¤|دp¤| §|ظ® |´ بٰ ¦ªp½ ¿تٰ¤| ة¾x¾¡¤|
¼ذ¤| ر©ال ،ةª |الح| ة¾¥ªo ¦راح© q¾ªج £لخ ات{¶ال q¾ªج ف «¥o
–أ °© «´|¥{ °© y¾xخت¤| لo دo|س½¶ –|©الب |¶رpش½ –أ «´¤ ح¾تٰ½
˜ةبٰ¾³ ر ة½إدار¶ ة¾®·®|{ إجراءات ف |·طرخ¯½

«¾C' $¾®3? R3 gɚ2

9½R2Nɚ2¶ 9¾®·®3|¤2 : 2!2SCɚ2 »< [ɓ 4 3 ³ Rɚ2 3⅓3H d ¤ 80o3X3ƺ «½0|; £3D© ɓ 80¾D¤2 : 3WR3ª ɜ2

3⅓3H d ¤2 £·G 9½R2Nɚ2¶ 9¾®·®3|¤2 : 2!2SCɚ2 R·Hª; 9¤3x

ة¾®·®||¤| الجراءات –·¡تٰ –ل ·oدتٰ –أ |½|حض¤| تاطباراٰ¤ ¿tبٰ¯½
تاط¥س¤| »|¥تٰتٰ –ل¶ |½|حض¤| £·ح $ر·حªتٰ رثٰ أ ة½الدار¶
ءlȸخ¤¶ ةاض|¤¶ –·®||¤| ذlx®إ ¿xظ·© ¦¾بٰ{ °© ،ة©lp¤|
|½|حض q© ¦©lpتٰ¥¤ $ح¾حص $بٰ½ردتٰ ،ɫɕ¾olªتٰجال ɫɕ¾ئlالخص¶
الر³اب˜

9¤N36<ɜ2 9|@¤2 !3¯5¶ 9¾¯´ɜ35 ʦH<¤2

–رت –أ |½جرت ت ة η ڵ ¤ ¿دp¤|
§دختٰسŬH–أ¶ ة{داص |½|حض¤| q© التٰصال –·¡تٰ –أ ¿tبٰ¯½
داج½إ¶ ة¤|دالتٰبٰ ة|ثٰ¤| ء|¯بٰ¤ ةط¾بس¶ ةحض|¶¶ ة¾¯´© ةt¤ |´¾w
«´تٰارا¾تٰخا –·¡تٰ –أ لo |½|حض¤| ةدo|سل ة¯¾®أªط¤|ب إحساس
˜بس|¯ال ت{·¤| ف ة½دج رات·طتٰ ¼أب «´©لoإ ة¤|x¡¤¶ ةɫʃ¯تٰس©
ة|½رطب |½|حض¤| q© ¦o|xتٰ¤| ة¾¥ªpبٰ $©¶د nالضطل ¿tبٰ¯½¶
˜ةªo|د¶ ة¾¯´©

$|6X© 3⅓3H d ¤2 N2Oo,

ة¾¥ªo £لخ |½|حض¤| µɈتٰ¶ «oدتٰ –أ |½|حض¤| تاطباراٰ¤ ¿tبٰ¯½
ة¾®·®||¤| ،ةx¥تٰالخ تاءالجراب «´تٰ¾o·تٰ q© ،ة¾ئ|¯ج¤| ة¤|دp¤|
«´ئ||إب¶ ،«´تٰlp{·تٰ °© y¾xختٰ¤¶ ،ء|·س Ɉ لo ة½الدار¶
¦ªش½¶ ˜|³دpبٰ¶ |³ء|¯ثٰأ¶ ةª |الح ¦بٰ{ ة¾¥ªp¤|ب $د¾ج ɫɕª¥©
ة|¥pتٰال الجراءات ¦¾بٰ{ °© ،ة¥ص ذات إجراءات ¼أ ¢¤ذ
˜¢¤ذ ɫʃs¶ ،ة¾olªتٰجال ات©دخ¤¶ ،ȡ|© ض½·pتٰ لo £·صح¤|ب

·N2Oo,| Ά ʞ ή ˎ ĬӨ | я
ة¾® ة²|

U½Up<¤ 8· o0¤2¶ 9¾o·<¤2 ϰ ’ $@¤3?
¦ dw& ·H® ɞo 3⅓H d¤2 z·|G

«o د ف ئ®ال qªنجال ةȸخ¶ ر¶دب ة©lp¤l تاط¥س¤l v lφol د½lزن½ ئ®ال qªنجال تاªظ¯© ȸنpن l© $ʧث ثح¾ب ،با³الر l½lضح لo با³الر أثر °© y¾xخن¤l ف l´¤ tɞ½ر¶ض¶ tɞئlŋب اء ش l© $ʧث ،¢¤ذ¤ ةج¾ن®¶ ˜تاlpªنجال q¾ªج ف §لس¤l اء¯ب¶ l½lضح¤l °© ةo·¯ن© ةo·ªج© ¦ªش½¶ زاد ¼ذ¤l ئ®ال qªنجال ر¶د ب¥طن½ با³الر l½lضح «o د إل y¾¯p¤l vŋpطن¤l q¯© °© lȿدب ،¦ئالس ة¤lدp¤l §lظ® ف ¶أ «´¾wlpن تا¾¥ªo ف «´نoدlس©¶ «³إرشاد¶ ˜اء ش¤l¶ ة¥حال صةب صاح تا´ج¤l °© ددo q© $®¶lpن ،ة¾ئl¯ج¤l

$ططخ¶ تا¾ج¾نlφسا qضن -أ l½lضح¤l تاطبار لo -l lذ¤¶ ة©lp¤l تاباجنالس¶ تاlp½شن¤l¶ تااس¾س¤l ف ʧثأن¥¤ ة¤lpŋ تاطبار ةolطنساب¶ ˥½lضح¤l لo آ φس ή ʼ a

z·|G U½Up<¤ :3W3¾X¤2 q c¶ 6 9 R3\ з2 ’ y¤ª
¦ d w‹ ·H® ɞ o 3½3H d ¤2

°© ƭن ف l³دار·©¶ ،l´©lªن³l ةادo ة¾¯ط·¤l تاطا¥س¤l زŊن ˜ةشاب© ئإبن³ر¦ ªo ث¶حد ابا|oأ ف l½lحض¤l لo ،·-l¾الح -·¡ن¶ ،ثدحی¤l حȻ © ف °½حدا·ن© tɛب¾جسنال £¶ -·¡½ ذ³دی¯pw ˜ت¯Ħأ¶ tpضĦ©إ tlp½شن¤¶ تاسا¾س¤l تأدب ذ{ تا|¾|حن¤l لoأ «´p© °©lضن¤¶ l½lحضابـ §lªن³ال u¥بـ½ ،ة¥رالح ²ذ³ ف¶ -·شª´© «´®بأ l½lحض¤l ɹpش½ l© ƭن ،¢¤ذ q©¶ ˜µنحدر ال §lªن³ال £Ŋنب¶ ،ت{·¤l ر¶رªب «³ضدر ز¾¾ªن¥¤ -·ضŊن½¶ §ي¥بسن l© ƭن °½ذ¤l l½lحض¥¤ راض¶ بpص ر©l ذ³¶ ˜آخر -l¡©

¦حن¤l l½lحض¤l تاطابĤرإ ¦l´ q ©¶ê¦ الح ¦½·طا $ªoد «´احĸBحلخ Ɩ η x ف ƭنأ¤¶ l½lحض¤l تاجا¾نحا -أشب ة¾o·ن¥¤ l´¥³ة½ $½¼رw $p{·© ƭص|¤l الد¸ °© ¦ لo تاسا¾س¥¤ ة¾¯ط·¤l تاطا¥س¤l qض¶ ة|½رطب l½lحض¤l تاجا¾نحا ة¾ب¥ن ¦أج °© ¦½·ط¤¶ طس·نال¶ ˜ة¥©لش

با³الر ئطخن q© ة½دا½زن© ةجردب $½ر·ح© حبص½ ر¶د¤l ذا³¶ ¤©ح¶دب¥ ¦ الرال ف «´احا¾نحا v لخن¶ ،l½lحض¤l تا¾س¯ج ددp¶ ¼ر¶ض¤l °© ،¢¤ذ ةج¾ن©¶ ˜«´¥³أن ةداo إ ة¾ªo °© ةx¥نالخ l½lحض¤ ةددحالحا تاجا¾نحال ئب¥ن ئن¤l ة¾¯ط·¤l tlp½شن¤l ز½زpن ˜l½lحض¤l £·ح ةر·حªن© حĦ´nlب¤ل ة·oد¤¶ ،¦ضأl ة¾ب¥ن با³الر ²ذ³ q¾ªج ف µب §·|ن -أ بج½ ة¾ª³ال u¤lب ر¶د l½lحض¤l تاطابرا¤¶ ة·oد¤l ف¶ ،ئ®·®l|¤l رالطا لصلح ة·oد¤l ف Ʒل© ،الجالت تا©حدخ¤l ةاo|ر© ة¤x ¶ ،l½lحض¤l z·|ح ¦أج °© ط tصن¤l ةرسªl©¶ تاباجتسال¶ تاسا¾س¤l ز¾ رن¶ l½lحض¤l تاجا¾نحال ة¾اسالس ˜لصx¤l l½lحض¤l حا¤ص© لo ة¾¯ط·¤l ة|حال

°¡¤¶ ½حب لo تاطابار l½lحض¤l ،{ب¦ -أ ن¯خرط ف ƭ¾tن l´½د¤ l´نlªظ¯© -أ ¦x¡ن -أ ،ƭ¾tن¤l ¢¤ذ ة·oد¤l ¶أ تاسا¾س¤l ˜l½lحض¤l تاجا¾نحل ة·oد¥¤ ة¾ص¤l تاذ تارا´ال¶ درا·ال¶ تا½ل·¤l تا´ج l³رابنoاب l½lحض¤l تاطابرابـ v lφoال »¯سن½ ط|w ذ³دی¯pw ،ة©lp¤l تاط¥س¤l q© را·ح ¼أ ف ة©l³¶ ةح¥ص© ةبحاص ة¾¯p© ،ة¾¯ط·¤l تاطا¥س¤l q© ة©lدنس© تا{لo ءا¯ب لo ةرادا{ -·¡ن¶ ˜رانشا ف ة¾¤ا¾¤l ة½راشنسال ،ئؤر ف ة¾¥ªo q ضo ¶ تاسا¾س¤l

ة¾o·ن¤l ةطشª® -·¡ن ال ¦x¡ن -أ l½lحض¤l تاطابرا¤ ئt¯½¶ ƭ¾tن }|حن½ ل¶ ة½lt¥ zlط¯¤l ةpس¶ l´ب §·|ن ئن¤l ة·oد¤¶

°½د¾ج را·ح¶ ¦olx¶ ة½·{ ةǽخ د·ج¶ q© ال إ £lpŊ¤l تاسا¾س¤l ¦x¡½ تاسا¾س¤l تالجا© °© £lج© ف ةǽخ د·ج·w ˜تاطا¥س¤l q© ة¾¤lpx‹ -¶ŧp½ ة¾{ادl© ¼¶ذ Ʒسل ¡Ħl½lحض¤l تاطابار -·¡ن -أ $ة¾ج ةس¶رد© ة¾ج¾نئφسا د·ج¶ -أ lª ˜l½lحض¤l حا¤ص© °o ¦ªo ¼أ ث¶حد ¦ب{ °¡©أ lªن¾ج qض·ن ة·oد¥¤ ة¥©lش¶ ة¾{lبسن¶ ·ح® لo l½lحض¤l z·|ح ز½زpن¶ «oد¤ ة¾ª³ال u¤اب ر©أ ’ ئإبن³ر ضأبـ¦، ·¶l½lحض ة¾½·ط¶ ةطسا·ن©¶ ƭ¾ص{ تار·ظ¯© بـ¥طن¶½ ˜¦الح

لصإح ف $ªحاس $ر¶د ¼ذؤن -أ l½lحض¤l تاطابار ةolطنساب ا¤ذ¶ ة¥صنال ة¾¯ط·¤l تا¾¥ªp¤¶ تاسا¾س¤l °© ةpسا·¤l ة·ªجال ˜l½lحض¤l z·|ح -أشب ة¾o·ن¤¶ ة·oد¤l £لخ °© با³الر l½lحضب ¦½¾¾إ ŧ©xخ¶ l´اراl©¶ ¦ ·¾ إ ار¾أ ض·xبـ ،ةطابار¤l ة¢¤ن ˜

4 3 ³ Rə·2 3½3H c 9¯H© –(\ 5 §3p¤2 ¿ o· ¤2 ! 3 P, ’ ! 35

با|oأ ف µتاجدرج لoأ §دادo اب³الر ا½احض –بشأ §اp¤ا ¿ o· ¤ا u¥ب½
ءبطب Ȼ ح¯½ §·ج´¤ا q{¶ °¡¤¶ ˜ةشاب© ئب³اإر §·ج³ ث¶دح
§اp¤ا §اªت³ال حبص½ ا© §ƫت ¶ ·§اªت³ال ؤرةب ٍرخأ أحداث ¦تحت¶
ف ا½احض¤اب ة|¥pتال ¦ئاسال ءا|ب ¦ ظ½¶ ˜ ٍرخأ ¦ئاس© لo $بص¯©
°© ا½احض¥¤ رªتس© «oد «½د|ت ة¤اx ¶ ة©اp¤ا تا©اªت³ال ةp¾¥ط
˜$½ɲتح ¦تª½ $ر©أ ة¤¶د¤ا ¦ȝ{

بب¥طتت ر·´ªج¤ا µ¾p½ ا© ةp¾¥ط ف ءا|ب¤ا ف ةب·pص¤ا ²ذ³¶
§اªت³اإ ءال½ ة¤اx¡¤ ة¤اɲ¥¶ «¤اpال ةحض¤ا¶ £اصت¤ا تا¾ج¾ت¤اس
[illegible]
طئاس¶ ¢¤ذ ف اªب·ج´Ħا q¾ªج §اخدتسا q© اب³الر ا½احض¤ ȹ أ
˜ئoاªتجال ¦اص·ت¤ا ¦ئاس¶¶ ة½د¾¥|ت¤ا §لOال

ر·´ªج¤ا §اªت³ا ة½داز ف رئ¾س ر¶دب ا½احض¤ا تاطبار ت©ا{ د{¶
تا·صأ nاªسإ ة¤اx¡¤ ة©ا³ ة·oد¤ا ةطش®أ ȹتp¶Ĭ ˜ا½احض¤ا ة¯حªب
ة¤اx¡ب¶ ˜الحددة «´ات{ا¾س «´w¶ «¤اp¤ا zاط® لo ا½احض¤ا
رابطات «´تس «¤ ·µ¾¥o ظاxح¤ا¶ ا½احض¤ا لo ز¾ φ¤ا رارªتسا
$ض½أ تحبصأ ¦ب ·بسحw µ¾w ترثأ¶ اسات¾س¤ا ƫ¾tت ف ا½احض¤ا
nاªتسال ة¤اx¡¤¶ «´ت¯ح© °o ƫبpت¥¤ «´سx®أ ا½احض¥¤ $b¯©

إل ح|·}´« ¶©ص¤اح´« ˜θM w´ذ² التصال ½ª¡° أ– ¼دؤت
إل زادة½ا ¤·o¿ ¶¤ت´x« ¶ال·ارد °© ةo·ªج© ةo·¯ت© °© الwراد
¶الجªتpات الح¥¾ة ¶الجªتpات ¡ ¦˜

¶½¯بt ¿ ¤رابطات ا¤احض½ا أ– ترج¶· ف جª¾q التصال· ¤رسائ¦
إ½جاب¾ة ¶¤|¾« ال¾o· ة© ° {ب¾¦ ا¤تpاط y ¶¤¡ار©ة ¶¤|درة لo
ا¤صª·د ¶¤تسا©ح· بد¶– إ®¡ار ا¤صp·بات ا¤ت¿ ½·اج´´ا ضحا½ا
الر³اب أ¶ إثارة {¥} ¶خ·v ¤دٍ ا¤جª´·ر˜ ¶½جب أ– تت¯ا¶£
التصال ©ا ½طبرب ¯ت ا¤¯سا· ل ©ا ½xرz ب¾¯´«˜ ¶ل ½·جد تس¥س¦
³ر©¿ ف ال®pا· ة¶½¯بt ¿ ©pا©¥ة ا¤احض½ا لo }د§ السا¶ة ©q
ل ؟ Ǭ ضجراء التصال لo أساس ©بدأ

$دج ة½·{ أداة ·³ نبا³إر ¦ªo آثار °© ة®lpال ةتجربة ة©باشة

½lحض¤ا ~اشإ - أ د¾ب ˜اب³الر اتtʃثأت لo $¾®اس®إ $´ج¶ نxض½¶

½lحض¤ا ر·pش إل ضx½ ¶أ µ©اداخناس اءساŁŬأل ن tب¯½ ج´¯¤ا ذا³ ف

¦حار© °© ة¥رح© ¦ ف «oد¤ا «½د|ت نtب¯½¶ ˜د½ج °© ة©صد¤اب

½lحض¤ا ضJpت ب¯جت لo صاخ µج·بز¾ φ¤ا q© ₊£اصتال ة¾¥ªo

˜ةباس¯ال tʃs¶ ةرضا¤ا ة¾طt ت¤ا ¶أ¯ ¶ دئزا¤ا

ة¾ج¾تاφاس ½lحض¤ا تاطبار ¸د¤ -·¡ت -أ $ض½أ qئاش¤ا °©¶

ف Şلث© ₊$حاح¤إ رث ال ةئارط¤ا تاجا¾تالح -أشب ة¾o·ت¥¤ £اصتا

°© ₊Şلجأ £·طال vاد³البا }¥pت½ lª¾w ¢¤ذ ¶ ₊نبا³إر ¦ªo اب|oأ

ف طارخ®ال ¶أ ا´ب ض·´¯¤ا¶ ½lحض¤ا z·|ح ز½zpت ¦¾ب{

ئتا¾ج ؕ £· Ş̦تd̬ ᵈ الtṓq v̏ ؏ ةخ r

!35' $@¤3? R3 gə2

43³Rə2 3½3H c 9¯H© -(\ 5 §3p¤2 ¿o·¤2 !3 P, £3D© ɓ 80¾D¤2 : 3WR3ª з2

R·´ªD¤2 q© ¦ _2·<¤2 0¯o 9¾¯´з35 tsH<¤2 7D½

v د´نسال ر·´ªجا ·³ °© ½lحض¤l رابطات v رpن -أ ¿ tب¯½ -أشب ة¥ص¤l ذات ة¾©الol ات·¯|¤l q© ¦ªp¤¶ ·µª´xنن -أ¶ q¾ªج جئا®¶ أنتاʧ ~ردن -أ¶ $ص¾خص ةªªص© رسائ¦ ة¾o·ن¥¤ ة¾ج¾اسlɸ ¼أ q¶ض ¯o د ة¾©الol ات¾tن¤l سالب¯ z¾l¥سا¤ $|w¶ رسائ¦l¤ µ£ن -أ ¿ tب¯½¶ £˜l¤صنل ¶أ q© ¦ا·صن¤l خاطر© ~إدرا q© ·tɕسالب¯ -·ªالض¶ ت¾{·ن¤¶ ˜²·ئدw¶ §الol سائط¶

3½3H d ¤2 q© ¿ R3 \ ; E´® n36;2

¿ tب¯½ رابطات¤ ½lحض¤l -أ §·|ن إذب ء ¿o·¤l §lp¤l «od¶ن ½lحض¤l ف A د رال¶½ات´» بطر½|ة ز ɖن ةصح ة¤lسار¤l ¿ن¤l ɖpن o¯´l ن¥¢ ال¶½ات¤l ص©¶ {|¾´l ¶أ ت®l©´l˜

«¾|¤2 £·G V3¯¤2 i 5S; 9¾53D½, 9¤3WR S g3 \ ;¶ q c¶ 9 ɸ \ з2

¿ tب¯½ رابطات¤ ½lحض¤l -أ q ضن شاطر¶ن رسائ¦l إج½ة¾ا بترن ا¤¯سا ح·£ }¾« ©ش ɸ ة °© ¦¾ب{ y pن¤l طl ة©ر¡¤¶ ¶¤|درة ol ص¤ªد· ¶ن¤ضl©° ·q© ©ة olا ½·جا´µ ½lحض¤l °© صp·بات ¶©pl®l˜

ن ŋ خ Ų

°©3 d <¤2 °o ʧ6p<¤2¶ 9¾G 43³Rə2 3½3H c ¸S P !3|5, 3½3H d ¤2 q©

إ- الol£ª ذن¤l ار½ة ³l©ة ظل´را ن¤l ض¤l© q© ½lحض¤l ¶ xl¤ة o§د ®¾l- ذ ر½la´« ˜¶½¯ tب ¿ أ- نجر¼ الol£ª ذن¤l ار½ة بطر½|ة نpl¶®¾ة q© ج©ª·o ة ©ن¯·o ة ©° ا¤lج´ات صاحبة الص¥حة· ©° ب¾¯´l ا¤lحض½l· ¶¤الطا¥سات l¤pl©ة· ¶©¯طª ات الج¤ªن q ال®ئ¿˜

. R2·h¤2 : ɔ3G : 3{3¾W ¦C8 °© : 3¾D¾;2ɸW2 q c¶ ¦½·h¤2 ¦Cə¤¶

½¯بt ¿ أ- ن¡·- ¤د ¸ رابطات ا¤lحض½l· o¯د الن¤{ضاء· السɸl¾ن¾ج¾ات ج¾ة ا¤lدود °© أج¦ س¾l{ات حال ا¤lط·ائر ¶ ز¤¢ ©° أج¦ الج¦ الط·£˜ ¶½¯بt ¿ أ- نحدد ³ز² السɸl¾ن¾ج¾ات ا¤lج´ات ال¯p¾ ة صاحبة الص¥حة¶ ¿©|إد¶ ا¤lخد©ات ف ا¤l|طlo ɕt ا¤lp§ ¶¤lخاص ol ɮ س·اء ¶¤l¡¾x¾ة ا¤lن¿ س¾ج¼ر ا´ ب ن ´ش¾طا´ ا¶¤ن¯س¾} ب¾¯´ا ف ح¤lة ®شء ح¤lة ط·ائر ¶ أج¦ °© ن|د½» ا¤lخد©ات ol الد¸ ا¤lط·½¦˜

tɕ¾/S з2 ʧ s 3½3H d ¤2 I ¤3 ` ¤ 8·o0¤2

½¯بt ¿ رابطات¤ ½lحض¤l -أ ن¡·- ا¤lص·ت ا¤lذ¼ ½ŋɖ o° «´{·|ĕ ŏo qwlدن -أ¶ ·ɕtشª´ ŋ ¶¯ ¶ ا¤lحض½l ءxpl£ ṿ ح¾ن¤ا´جل«´ الحددة˜

ª½ سال¾ات ½ª¡ ° أ- ½ŋ° رابطات ا¤lحض½l ©° ن¥¾ط ا¤lض·ء ol

9¾¤¶N¶ 9¾ª¾¥{,¶ 9¾¯g¶ : 3¡6 [9©3{, ' «¾C 3½3H d ¤2 : 3h52S¤

إ- ال®خراط ف شب¡ات ¶ط¯¾ة ¶إ{¥¾ª¾ة ¶د¶¤¾ة ½ª¡ ° أ- ½سol د رابطات ا¤lحض½l ol ن|اس» ا¤lدرس¶ ا¤lسن¥خصة· ¶ن pz½ز ا¤ldo» ال|د§ ¤¥¯ªطات الخر¸ · ¶ن¡¾¾ y الªرسات ا¤lجدة حسب ا¤lجنرا ¶¤lس¾l{ات ا¤lط¯¾ة الخر¸˜ ª| أ- ا¤lشب¡ات ال{¥¾ªة ¶¤lد¶¤¾ة ا¤l|·½ة ¤رابطات ا¤lحض½l ½ª¡ ° أ- نسol ol نpz½ز أص·ات ا¤lحض½l ¶¤ن·o¾ة ب¾شأ- ©ح¯ ة ا¤lحض½l ol ©ن·س ¸ أ¶س q ®طl{$

ب¾د أ- ال®خراط ف إ{l©ة ش¡بات رابطات¤ ا¤lحض½l ½ª¡ ° أ- ½طرح حن½¯دات ©خ¥xة ¯ ¶© أ©¯¡ن ة¥¢ ا¤lحد½¯ات ا¤lش·ls¦ ال©¯¾ ة o¯ د ا¤lربط ©l بt ا¤lحض½l بpض´« بpض$· ¶¤¥t ة· ¶©حد¶½ة الا·رد· ¶o§ »´ ال¯´ج¾ات الخ¥xة السن¯د©ة °© {ʒ¦ ©¯ª ظ ات ش¡ن«˜ ¶¤بنسطlo ة رابطات ا¤lحض½l ا¤lt¥ب ol ³ز² ا¤lحد½¯ات ب¾ن¤tsح ب¾ال´¯¾ة· ¶ب¯اء ا¤l|ة q© السنx¾½د½° ©¯´l ¶¤l{را- ¶¤ج´ات ا¤l®حة· ¶¤lxن¤l ¦ بطر½|ة نسنن» ب¾ا¤lش¾lwة ¶¤lخض·n 羅س¾ا3ة˜

«¾C’ ş

б ³½³H d ¤² : ²· _ & n³ ª W, ϰ ’ $p5²R
y ¾ ¯p¤² v$ђ<¤² q ¯©

¼ذ¤l §l´¤l ر¶د¤lب ،§ص¯ال د|p¤l £لخ ،الحدة «©ال تЂأ د|¤
ة¾ج¾تlφس ¦ثªث¶ ˜y ¾ ¯p¤l vЂطت¤l q ¯© ف الر³اب l½lضح µ½ؤد½
ة¾pªج¤l l´دتªتol نت¤l ،ϵjالر³اب ةحwl¡ل ة¾لp¤l الحدة «©ال
l´¤ذبت نت¤l د·´ج¤l ززpت ةد½رw ة¾لo أداة ،ϵjjC §lo ف ة©lp¤l
ن¯ط·¤l د¾pص¤l °© ¦ لo الر³اب ةحwl¡ل الضoاء £¶د¤l
ة¾ز ر¤l¶ ل¶ال ة¾ز ر¤l £لخ °© ،ر|ت ن´w ˜ʣ¶د¤l¶ نª¾¥{ل¶
˜الر³اب l½lضح¤ الضoاء £¶د¤l «od رة¶ض¶ ة¾ª³ بأ ،ةpراب¤l
q¯ل §lp¤l tɞ©ال ¦ªo خطة $ض½أ أشارت ،–l©ز¤l °© د|o دpب¶
إل ،ϵjθC §lo ف ة©lp¤l ة¾pªج¤l l´دتªتol نت¤l ،ϵθ y ¾ ¯p¤l vЂطت¤l
£لخ °© ¢¤ذ¶ الر³اب q¯© ف l½lضح¤l µ½ؤد½ ¼ذ¤l س¾رئ¤l ر¶د¤l
^ن ³ ثلث¤l ات¾ص·ت¤l ²ذ³¶ ˜ات¾ص·ت ثلث

- ة¾®·®l|¤l ات©دخ¤l¶ نol ªتالج ’ سx¯¤l¶ نطب¤l «od¤l «½د|ت
  ف الجªتpات الح¥¾ة نت¤l ؤت¶¼ ضح l½lت¤lطЂv l¤p¯¾ y ، ب ª°
  -ة¾®lس¯ج¤l¶ ة¾س¯ج¤l «رائج¤l l½lضح «´¾w
- ©س®lدة l¤ضحl½ l¶تª¡¾¯´» °© تحت·½¦ خسارت´» «¶©p®l«´ت
  إل }·ة ب¯l ءل ¯q l¤تطЂv l¤p¯¾ y ، ¶ذ¤¢ بإتاحة ©¯lبر لo
  -«´براجت د Ⱥ l´¾w «´¯¡ ª½ ت®φ®ال
- إطلz حªة¥ ة¾لlo ة¾o·ت¥¤ °© أج¦ ©س®lدة ضحl½l l¤تطЂv
  q¾س·بت «´براجت µ¾w - Î Ȯ ѕ ѕ ѕ Ȇ

û¤ ¶{y الشار ة ˝؛ o¯د ا¤ض¶رة˜ ¶ل ½¯بt ن إطل}$ loتبار
ا¤ضحا½ا ˊأد¶ات ˝أ¶ ¶سائ¦ ف ©¡اwحة الر³اب أ¶ اسخدا©´»
¤تpz½ز ©آرب س¾اس¾ة˜

¶¤ذا w|إ- اسخدا§ ا¤ضحا½ا ·سائ¦ ³· أ©ر ½¯ط·¼ lo ل©خاطرة
ح|¾|¾ة˜ w|¤جªlo ات السح¥ة ½ª¡° أ- تسt¦ ©ظا¤» ا¤ضحا½ا
لثارة ا¤خ·v ¶|¤φ³¾ب ¶ت´د½د ا¤تلح» الجªتlo ن؛ ¶تسخد§
بpض ا¤ح¡·©ات ا¤ت´د½د ا¤ذ¼½ش¡¥µ الر³اب ¤ثdر سϿ تشp½lات

£lصٹال ¦ئاس¶ ¦¾¥حٹ ﭺ tٻ¯½ ﺮ$ساس ح ﭺ¯©ال zl¾س¤l -l lªٹ¾ح¶
ار¾ٹخا ف l½lحض¤l «oدٹ -أ l½lحض¤l راٻطات¤ ﭺ tٻ¯½¶ ˜ة½l¯pٻ
ف تٻ¤l ﭺ tٻ¯½¶ ˜µ¤ l·ضJpٹ lªo rلٻل¤ ة¾حص¤l §لOال طئاس¶
ﺮة¤lرس¤l -·ªض© ¦¾ٻ{ °© ¦©l·o «´w دpٻ ةٻاس¯ال rلٻال ة¥¾س¶
ة¾¯©ال تاٻ¥طٹال ﺮ«³ال ·³ lذ³¶ ﺮ¢¤ذ ¶ ﺮv د´ٹالس ر·´ªج¤l¶
˜ة½Ȼ¤l ¶أ °©ل¤ ض½·|ٹ ¼أار آٽب ®lج إل ﺮl½lحض¥¤

ش® »¯سٹ¾¤ «´اداٹ ´ش ¦¾جسٹ l½lحض¤l ضpٻ ¦ضx½ د{¶
°o $د¾pٻ ةwlس© لo ¢¤ذٻ ظlxح¤l¶ ت®φ®ال ȸo «´¥ئاسر
ف «´¤ حدث l© -¶¶ر½ -أ -¶رآخ l½lحض ¦ضx½ د{¶ ˜«³ʧ³lªج
ة¥¾س¶ ار¾ٹخا y{·ٹ¾س¶ ˜ʧ³lªج¤l q© ¦olxٹ¤l¶ شاٻ© ثٻ ¦ ¡ش
«´درٹ{¶ «´ٹٻsر¶ l½lحض¤l ات¾شخص لo v lطال ة½l´® ف rلٻال
l´¾¥o ¼·ط¯½ ﭺٹ¤lالخاطر لo¶ ¢¤ذٻ §l¾|¤l §دo ¶أ

!35' $p52R R3 gә2

y¾¯p¤2 vSh<¤2 q¯© ɜ, ¿©S; 9h \ ®ꜝ ɓ «´g2SL®2 0¯o ¾3H d ¤2 z·|G -³ª c £3D© ɓ 80¾D¤2 : 3WR3ª ɜ2

¦6{ 9¾ _· ` L¤2¶ °©ә2 ¦/3X© -(\5 ¾3H d ¤2 §ɞo,
y¾¯p¤2 vSh<¤2 q¯© ɜ, ¿©S; 9h \ ®ꜝ ɓ «´g2SL®2

Jo ¼·ط¯½ l© -أشب l½احض¤l «¥pЙ-أ l½احض¤l ارابطات¤ ¿tب¯½ آنار °© y¾¯p¤l vJpن¤l q¯© إل ¿©رن ةأشط®l ف الخراط® د¯o ة¾®·®l|¤l ة¾حا¯l °© $أضل½¶ ة¾¯©ل· ة¾حا¯¤l °© ت½حدن¶ ¿tب¯½¶ ~¦¾ب|¤l إذ³ °© ةأشط®l ف «´الخراط® ¦ب{ الن{ضن·. l´¾¥o ¼·ط¯½ ¿ن¤l بالخراط «¥o Jo l½احض¤l -·¡½ -أ $أضل½ l·©د|½ ألـ¶ y¾¯p¤l vJpن¤l q¯© إل ¿©رن ةأشط®l ف الخراط® ر·w·ن -أ ¿tب¯½¶ ~ةʧ¯نل¶ ة½حص¤l «´ن|wl·ªب إل l´¾¥o -أشب ات©·¥pل °© °¡ª© رد{ ص{أ l½احض¤l رابطات «³A أ Jo ة®لشط¢¥ن ف l½احض¤l ة راشل ة¥ªنحال ات¾olدن¤l

«´ن¾ص·ص·خ §φحن ة|½رطب «´باطخ ةsl¾ص Jo l½احض¤l §J¾¥حن l½احض¤l ارابطات ر·w·ن -أ ¿tب¯½¶ ~«³ʧs ة¾ص·ص·خ¶ -lªض -أشب ة·سل¯© ارارل{ ذاخنل ¦جأ °© رطاخª¥¤ $حض¶ ~l½احض¤l z·|ح

9¤N36<ɜ2 9|@¤2 U½Up;

ة½A -lªض Jo ةردا{ l½احض¤l ارابطات -·¡ن -أ ¿tب¯½ ة¾{لخأ¶ ة½دج© ات{لo ة©ا{إ¶ «´ن¾ص·ص·خ¶ l½احض¤l ةبحاص ة¾¯pل ات´جز¶ °½¶رالحا y¥نخ© q© ةبسا¯©¶ -lªض Jo ةدols¤ªª ¢¤ذ¶ l½احض¤l q© -·®¶lpن½ °ª© ة¥حال -~l½احض¤l z·|ح

0ʧG ɉ {ꜝ ɜ, «´¯©ꜝ 8N3½U¤ ¾3H d ¤2 ¦ªo 7®2·C q¾ªC «$ ¤2 ¼ ·¡ ǂ h<¤°½ ر ʧا¤ªباخ¤©ǂ¶ ¾3H d «´pª ن ج©¶ «´ l{دصأ¶ ǂ « ᵇ F
Õ¤, e ¦·«¤fP
Sw·Ŷ ǒ¥V ¢¤Ŷ ɞŶ99^¹pɜX «³ HV 4K½U

¿©S; 9h \ ®ꜝ ɓ f 2SL®ɔ2 !3¯?ꜝ ¾3H d ¤2 9¾ _· ` K §2φG2
y¾¯p¤2 vSh<¤2 q¯© ɜ,

ءا¯نأ ةdخ¤l¶ ة¾¯´الب l½احض¤l ارابطات Jحنن -أ ¿tب¯½ ةدols© £Jخ °© ¢¤ذ¶ y¾¯p¤l vJطن¤l q¯© ف l´الخراط®

ة¾¥الح °´ا pª ن ج© ب®اج °© ضw ر¤¶ «ص·¥¤ ،ة¾wا|ن¤ا تا{ا¾س¤ا
ا½احض¤ا ضp ب»ن ح ش¾p½ د{¶ ˜°´ن ج ار °o $¥o °ن د ح½ ا©د¯o
ف حا¤ة إ|® ار¡ لا حدث «´¤ »¶ضw·- الخ®اط ف ¼أ ش¡ ¦ ©°
د{ n·ض·ال -ل y¾¯p¤ا vꝒن¤ا q¯© إل ¿©ر¤ا ط¯ش¤ا £ا¡شأ
-أ ا½احض¤ا تاطبار لo ب½ج¶ ˜تا©رحال دحأ «´¤ ةب س¯اب ¦ ن ª½
ﭒن¤ «o د¶ vاφo¶ ﭏز ° © ا½احض¥¤ §ز¥½ ا© ʧw·ن ¦x¡ن
ا½احض¤ا µجا·½ ا©د¯o خاص µج·ب zĦط½ اذ³¶ ˜د½ح °© «´إذا½|
$ب®اج -·ح¯½ «´®أ لo ¦ئدل -¶دن½¶ ،طخر¥¤ ةضꝒ© ʧ³اªج

°o «ج¯ن د{ ثدا·ح ¶أ ة©دص q© -·¥©اp ن½ ا©د¯o ¶أ ،«´ن©لس
˜«´ن ج ار¤ ة©اp¤ا ة ش{ا¯ال

دolسن -أ ،«oد¤ا تا©دخ ا´ئاش®إ|ب ،ا½احض¤ا تاطبار ةolطن سابل¶
تا®اªض qض¶ بج½¶ ˜د½ج °© ة©دصب ا½احض¤ا ةباصإ بﭒن لo
باب شا ʂن© ا¯´© ،ا½احض¤ا °© ة¯¾p© تائw -·¡ن -أ ة¤x¡¤
ضꝒنن ل¶ $ة¾ج ة¾أ´© ،n ز¯¤ اب ¦ صنال س¯ج¤ا y¯p¤ا ا½احض¶
˜ة®اp لا °© د½زل

«¾C’ $p5R R3ga2
y¾¯p¤2 v$ﬁh<¤2 q¯© ɜ, 9¾©2S¤2 : 3¾D¾;2φW ɔ2 «¾ª _ ɓ 3½3H d ¤2 9©ɞW !3|5 9¤3x £3D© ɓ 80¾D¤2 : 3WR3ª ɜ2

ɞ d x¤2 3½3H d ¤2 I ¤3 ` © 83o2S© $ª /2N ¿ t6¯½

ة ار¤ش© ¼أ «¾ªص ف -·¡ن -أ بج½ ا½احض¤ا حا¤ص© -ل $ظر®
تاطبار¤ ¿ tب¯½ ،y¾¯p¤ا vر¤طن¤ا q¯© إل ¿©رن ةط¤ش®أ ف «´¤
ةطش®أ ف طار¤خ®ال tɞ¾´© ا½احض¤ا -·¡½ -أ ¦x¡ن -أ ا½احض¤ا
˜ا´¥ ة¾¥ªp¤ا £ل خ ةب سا¯ال تاءارجال ذخن -¶ ،¦¾ب|¤ا ذا ³ °©
¦ئدل¤ا vاشن ا لo ةرادا{ ا½احض¤ا تاطبار -·¡ن -أ ¿ tب¯½¶
ذخن -¶ ،ار¡س®ال ¶أ ،ةشاش´¤ا ¶أ ،د½ج °© ءاذ½ال لo
˜ةب سا¯ال تاءارجال

3´¥ª (5 9¾¥ªp¤2 £ɞK ¿¯´3 2 «o0¤2 «½0|;

q¾ªج ف ا½احض¥¤ ¼درx¤ا «oد¤¶ ح¾ص¤ا اداo¤ال ʧw·ن ¿ tب¯½
تا©دخ ا½احض¤ا تاطبار ¸ دن -·¡ن -أ ¿ tب¯½¶ ˜ة¾¥ªp¤ا ¦ار©
q¯© إل ¿©رن ةط¤ش®أ ف tɞطرخ¯ال ا½احض¤ا ةباصإ بﭒن¤ «od

تا®اªض qض¶ ¿ tب¯½¶ ،د½ج °© ة©دصب y¾¯p¤ا vر¤طن¤ا
˜n ز¯¤ اب ¦ صنال س¯ج¤ا y¯p¤ا ا½احض¶ باب شا¤ا ¦ أج °© ا ª¾س ل
«oد¤¶ ةرة·شال «½د|ن ف ا½احض¤ا تاطبار ظر¯ن -أ ¿ tب¯½¶
ف £اxطأ ~اشإ ${لطإ ¿ tب¯½ ل¶ ˜§اo ¦خدن ¼أ دpب س x¯¤ا
˜y¾¯p¤ا vꝒن¤ا q¯© إل ¿©رن ةط¤ش®أ

9x¾p d ¤2 : 30x¤2 9½3ª G¶ tɞX¯D¤2 tɞ5 82¶3X3 2 9¤3x
« _ ·¤2 °© 9 \ ª ´3 2¶

½ ¯t ¿ أ- ن¡ ¦x ¦ تاطبار ا½احض¤ا لسا¶ة بtɞ ا¤س ءا¶¤ رجا£
ب¶- ن دr ~ -أ ا¥¤x ن¾ تا ¶¤ سا ءا ¶x ن¾ا- ¶¤ رجا£ حا¾ن ج ا تا
©د دح˜ ¶½ ¯ t ¿ أ- ن ر ا o¿ ر ا ب ط ا ت ا ل ح ض ا ن ا ل ح ا ج ا ت ا ل ح د د ة
لo تا ئx¤ا ¢¥ن ة رش ا © ¦ x ¡ ن - ¶ ة ش¤ ´ ª ا ¶ ة x ¾ p ض ا تا ئ x ¥ ن
˜y ¾ ¯ p ¤ ا v ر ¤ ط ن ¤ ا q ¯ © إ ل ة ¾ © ا ر ¤ ا ة ط ش ® ل ا q ¾ ª ج ف ° © آ · ح ®

ءا·سٔ lª´wلٮخا بٮسٮب ةolªج ¶أ ردw ضwر µ®أٮ vɲp½ˆ«_·¤2
ةxص ¼أ ¶أ ˖lª´داٮ|ٮp© ¶أ ˖’ ¢¤ذ ʧs¶ ˖$¾{رo ¶أ $¾س¯ج ¶أ $¾®دٮ
أخر ٕ ل ٮ·}wl ¾¥o´l l¤xةٸ ال´¾ª¯ة˜

°© ˖q{·ٮ© ʧs¶ ٮpص حدث¤ ة¾¤lpx®ال ةٮجاٮس ال ٕ ³ˆ9©0 ` ¤2
ص الشخاص ال o ر´ ظٮ د{¶˜ ٕ ٮا³إر ¦ªo ¶أ ˖§·ج³ ¶أ ˖ةٸحاد ¦¾ٮ{
˖§·¯¤l ال o ةدر|¤l §دo ¦¾ٮ{ °© أoراض ة©دص¤l °© –·®lp½ °½ذ¤l
˖ة©راo ضٮs اتٮ·®¶ ˖د½شد بٮ®ذ ساس الح¶l ˖}¥|¤¶l ˖باٸٮ ال¶l
˜ȡlpx®ال د¥ٮٮ¤¶l

ٮاجاٮ¾اlyحᛕ ال o ز ظ½ ج´® ş€M¾3H d ¤2 ر# £·G R·Hª<3ⅽ اl إذ E´ش¤2 Ǝ ʘ ¶щ ٧ ر

ر ٮٮاٮol ¼أ ال o ة¾اساس ال l´{·|ح ·¥pٮ – أ –lª ¤ض l´¥sl·ش¶ ة¾حض¤l
ش ر·p ب¯جٮ إل l½lحض¤l £·ح ر·حªٮال ج´¯¤l »pس½¶ ˜آخر
ج د½˜ °© ة©دص¤lٮ l½lحض¤l

§lداخٮسل داpٮسال¶l -µªoد ¶أ با³ ال ر §lداخٮساlˆ y¾¯p¤2 v$ɧ<¤2
ج½¶ɸ¤¶l -l´p¾ٮجش¶ l´¤ ة·oد¤l ¶أ y¯o £lªoأ با¡ٮر¶l -y¯p¤l
ة¾³را¡¤l ج¾جٮأ¶ ˖l´¯¾pٮ دات|ٮpل $ز½زpٮ y¯p¤l ال o ضɲٮ لراء
vɲطٮ¤l إل $©·ªo ظر ¯Ǐ¶ ˜ٕ xٸطا y¯o إل ¼دؤٮ –أ °¡ª½ ٕ ٮ¤l
ة¾ج·¤·½د½أ ¶أ ة¾اس¾س vlد³أ }¾|حٮ إل ٕ ©ر½ µ®أ ال o y¾¯p¤l
ة¾طار|ª½د¤l ضwرٮ اتolªج l´©دخٮسٮ ة¥¾س¶ µ®أ ال o ¶أ ˖ة¾¯½د ¶أ

ةصاح y½راlpٮ¤l ضpٮ ʧشٮ¶ ˜–·®l|¤l ةدا¾س¶ –lس®ال z·|ح¶
l´¯¡¤¶ ˖l´ٮذات ɲج ف ة¥¡ش© ${إطل ¦ٮٸª ل ة¾¤l¡½راد¤l الراء –أ إل
ف¶ ˜y¾¯o ¦ªo إل £·حٮٮ l©د¯o ٕ ¯ط·¤l °©ل¤ $د½د´ٮ حٮصٮ
y¾¯p¤l vɲطٮ¤l –l إذا l© $©lªٮ y½راlpٮ¤l حض·ٮ ل ˖ ٕ ر أخ الت ح
¦ªo باٮ¡ٮرا ال o ض½رحٮ¤l ¶أ y¾¯o ¦ªo باٮ¡را $|ٮس© ضɸx½
إل §داlo ¼دؤٮ ل ~·¥س¤l °© ¦{أ £l¡أش ت®l إذا l© ¶أ ˖y¾¯o
ةَ¤·ªش© –·¡ٮ –أ l´®أش °© ٕ ئ¯ج¤l –·®l|¤l جزاءات ضwر
أ½ض$€M˜